

**Pioneer Manor
City of Greater Sudbury**

960 Notre Dame Ave., Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767

**Manoir des pionniers
Ville du Grand Sudbury**

960, ave. Notre-Dame, Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767



Le 25 juin 2026

À l'attention des résidents du Manoir des pionniers, de leurs familles, de leurs mandataires spéciaux, des partenaires communautaires et du personnel

Mise à jour sur le projet de réaménagement et sur le déménagement à venir des résidents

Vous recevrez un avis de la part de l'équipe d'admission du Manoir des pionniers vous informant de la date et de l'heure exactes du déménagement de votre proche.

Structure quotidienne du déménagement

- Chaque jour comprendra quatre tranches horaires pour le déménagement.
- Chaque tranche horaire comprendra huit résidents.
- Chaque tranche durera une heure et demie.

Soutien des équipes chargées du déménagement

Une équipe d'employés sera affectée à chaque résident en vue de son déménagement. Cette équipe :

- emballera et transférera tous les effets personnels;
- s'assurera qu'aucun article n'est perdu ou retardé;
- procurera du soutien direct et du réconfort au résident tout au long du déménagement.

Déménagement des gros articles

Les gros effets personnels seront identifiés clairement au moyen d'une étiquette sur laquelle figurent :

- le nom du résident;
- le numéro de la chambre actuelle;
- le numéro de la nouvelle chambre.

Ces articles seront déménagés séparément plus tard.

Meubles

- Les gros meubles (lits, armoires, tables de chevet) ne seront pas déménagés.
- Tous les nouveaux meubles seront installés à l'avance dans les nouvelles chambres.
- Les matelas des résidents seront déménagés avec chaque résident.

Soutien sur les lieux

Du soutien additionnel sera disponible tout au long du déménagement :

- l'équipe de direction sera sur les lieux;
- des employés seront affectés à la résolution de problèmes et procureront de l'aide;
- des surveillants assureront une transition sécuritaire et harmonieuse pour tous les résidents.



Pioneer Manor
City of Greater Sudbury

960 Notre Dame Ave., Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767

Manoir des pionniers
Ville du Grand Sudbury

960, ave. Notre-Dame, Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767



Rappel : Demandes de personne de soutien individuel

Veillez remplir le formulaire ci-joint de demande de personne de soutien individuel et nous le soumettre avant le 17 juillet 2026.

Vous pouvez soumettre le formulaire des façons suivantes :

- Par courriel : pmcommunications@greatersudbury.ca
- En personne : à la réception

Le coordonnateur du bénévolat et des services de soutien coordonnera toutes les personnes de soutien ayant été approuvées et procurera des renseignements additionnels concernant les séances d'orientation.

Si vous avez des questions ou si vous avez besoin de renseignements additionnels, n'hésitez surtout pas à communiquer avec nous.

Merci de votre soutien et de votre collaboration continue en cette importante période de transition.

Sincèrement,

Nicole Leclair

Directrice, Services de soins de longue durée

- c. c. René Lapierre, conseiller et président du Comité des services communautaires et d'urgence
- Mike Parent, conseiller municipal de la Ville du Grand Sudbury, quartier 5
- Tyler Campbell, directeur général, Bien-être communautaire
- D^r Maurice St. Martin, directeur médical
- Dianna Foster, Conseil des familles
- Équipe de leadership du Conseil des résidents



Pioneer Manor
City of Greater Sudbury

960 Notre Dame Ave., Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767

Manoir des pionniers
Ville du Grand Sudbury

960, ave. Notre-Dame, Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767



FORMULAIRE DE DEMANDE DE PERSONNE DE SOUTIEN INDIVIDUEL

Nom du résident : _____ N° de la chambre : _____

Veillez cocher tout ce qui s'applique :

_____ Le jour du déménagement, je **serai** disponible pour offrir mon aide comme personne de soutien individuel.

Votre nom (en lettres moulées bien claires) : _____

Numéro de téléphone auquel vous joindre : _____

_____ Le jour du déménagement, je **ne serai pas** disponible pour offrir mon aide à titre de personne de soutien individuel. Toutefois, la personne suivante offrira son aide à ma place (comme personne de soutien individuel).

Nom de l'autre personne (en lettres moulées bien claires) : _____

Numéro de téléphone de l'autre personne : _____

Commentaires / Préoccupations : _____

